

Z M L U V A

o vytvorení umeleckého programu umelca

uzatvorená medzi

dodávateľom

Rock Produktion Bratislava, s.r.o., Jakubovo nám. 12, 811 09 Bratislava

IČO: 35776242, IČ DPH: SK 2020276258

Bankové spojenie: Unicredit , čís.úctu: 01698908006/1111

/ďalej Rock Produktion Bratislava/

Vedený v Obchodnom registri Okr.súdu Bratislava 1 v oddieli:

Sro vložka čís. 20555/B

a

objednávateľom

Mesto Trebišov, M. R. Štefánika 862/204, 075 01 Trebišov

IČO: 00331996 DIČ: 2020773590

Bankové spojenie: VÚB, č. účtu: 19325622/0200

Štatutárny zástupca mesta: Ing. Marián Kolesár, primátor

Základné údaje o umeleckom vystúpení:

Miesto konania: Trebišov,

Dátum a hodina: 31. august 2013 o 19.00 hod.

Program: **Koncert Pavla Hammela s Jurajom Burianom**

Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť odmenu vo výške: 1.600,- EUR + DPH

Slovom: jedentisícšesťsto EUR + DPH

Zvláštne ustanovenia:

- Dohodnutá suma bude uhradená objednávateľom najneskôr 02. septembra 2013 na základe faktúry vystavenej dodávateľom.
- Technické požiadavky na vystúpenie zabezpečí objednávateľ na vlastné náklady:
 - 2 x linka do gitary s jackovým koncom mono
 - 2 x mikrofón na stojane, posuvný
 - 2 x vysoká (najlepšie barová) stolička
 - 1 x uzamykateľná šatňa, miestnosť
 - občerstvenie

V sále musí byť k dispozícii ozvučenie a odposluchy

- Objednávateľ zabezpečí pre umelcov ubytovanie – dve jednoposteľové izby

na jednu noc 31. augusta 2013 na vlastné náklady

1. Objednávateľ je povinný v súlade s všeobecne záväznými právnymi predpismi zabezpečiť povolenie a zaplatiť odmenu za verejné nevidadelné prevádzkovanie diel, ktoré sú v rámci predmetného koncertu umeleckými výkonmi., obstaranie týchto práv nie je predmetom tejto zmluvy.
2. Rock Produktion Bratislava je povinná, za podmienok touto zmluvou ustanovených, vytvoriť pre objednávateľa za odmenu umelecké výkony a dáva povolenie tieto umelecké výkony za podmienok touto zmluvou stanovených verejne prevádzkovať.
Objednávateľ sa zaväzuje na svoje náklady riadne pripraviť umelecké vystúpenie po stránke spoločenskej, technickej, hygienickej a bezpečnostnej, umelecké výkony na svoje náklady verejne prevádzkovať a zaplatiť Rock Produktion Bratislava odmenu za vytvorenie umeleckých výkonov a za verejné prevádzkovanie umeleckých výkonov.
3. Zmluvu s vlastnými sponzormi alebo inými tretími osobami, ktorých obchodné meno, názov alebo činnosť majú byť pri umeleckom vystúpení propagované, môže objednávateľ uzatvoriť len na základe súhlasu Rock Produktion Bratislava. Rock Produktion Bratislava tento súhlas dá len vtedy, ak nebudú porušené alebo ohrozené záväzky Rock Produktion Bratislava, vyplývajúce zo zmlúv s výkonnými umelcami a s výhradnými sponzormi alebo inými tretími osobami, ktorých obchodné meno, názov alebo činnosť majú byť pri umeleckom vystúpení propagované. Ak objednávateľ získa od Rock Produktion Bratislava súhlas podľa predchádzajúcej vety, je objednávateľ oprávnený umiestniť v sále, či na inom mieste, kde sa umelecké vystúpenie koná propagačné transparenty (logá...) svojich sponzorov, či iných tretích osôb, ktorých obchodné meno, názov alebo činnosť majú byť pri umeleckom vystúpení propagované, môže tak urobiť kdekoľvek mimo pódia.
4. Objednávateľ je povinný zabezpečiť aby na koncerte (umeleckom vystúpení) neboli zhotovované obrazové (v rátane fotografických) či zvukové záznamy umeleckých výkonov, alebo vykonávané ich rozhlasové či televízne prenosy bez predchádzajúceho súhlasu Rock Produktion Bratislava alebo umelca.
5. Malý záujem o vstupenky na koncert, alebo nepriaznivé počasie nie je dôvodom ku zrušeniu zmluvy, či dôvodom na neuskutočnenie koncertu. V prípade nepriaznivého počasia, pokiaľ bolo vystúpenie plánované vo vonkajšom prostredí (pod šírým nebom), je objednávateľ povinný zabezpečiť uskutočnenie koncertu v krytých priestoroch. Neuskutočnenie koncertu z dôvodov nezabezpečenia vhodného náhradného priestoru je dôvodom pre Rock Produktion Bratislava odstúpiť od tejto zmluvy, odstúpenie však nezavaruje objednávateľa od povinnosti uhradiť Rock Produktion Bratislava odmenu v plnej výške.
6. Objednávateľ zodpovedá za všetky škody na zdraví a majetku, vzniknuté výkonným umelcom či iným osobám v súvislosti s vystúpením, pokiaľ neboli preukazateľne zavinené výkonnými umelcami či ich doprovodom, t.j. pokiaľ vzniknú v dôsledku nedodržania predpisov o bezpečnosti a ochrane zdravia, pri nedodržaní technických noriem a ostatných všeobecne záväzných predpisov zo strany objednávateľa.
7. Pokiaľ bude vystúpenie zrušené v dôsledku nepredvídateľnej alebo neodvratiteľnej udalosti napr. prírodná katastrofa, epidémia, úradný zákaz a pod., alebo z dôvodov na strane vystupujúceho výkonného umelca napr. ochorenie, úmrtie, úraz, úmrtie v rodine a pod. majú obe zmluvné strany právo od tejto zmluvy odstúpiť bez akýchkoľvek nárokov na finančnú úhradu vzniknutej škody. Odstupujúca strana je povinná uvedené skutočnosti druhej zmluvnej strane riadne doložiť.
8. Pokiaľ sa predmetné vystúpenie neuskutoční z iných dôvodov než z dôvodov uvedených v bode 7, je objednávateľ povinný zaplatiť Rock Produktion Bratislava celú dohodnutú odmenu. Ak sa predmetné vystúpenie neuskutoční zavinením Rock Produktion Bratislava, je povinný uhradiť objednávateľovi náklady preukazateľne a účelne vynaložené na usporiadanie vystúpenia.
9. Všetky platby, ktoré je objednávateľ na základe tejto zmluvy povinný uhradiť Rock Produktion Bratislava, urobí tak, na základe faktúry vystavenej Rock Produktion Bratislava bankovým prevodom, alebo v hotovosti zástupcovi poverenému Rock Produktion Bratislava. Objednávateľ nie je oprávnený platiť priamo výkonným umelcom. Odmenu umelcom vypláti Rock Produktion Bratislava v súlade so zmluvami medzi výkonnými umelcami a Rock Produktion Bratislava.
10. Zmluva bola vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každý má právnu silu originálu a každá zo zmluvných strán obdrží jedno jej vyhotovenie. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, na obdobie do naplnenia účelu a cieľa tejto zmluvy. Zmluvné strany prehlasujú, že ustanoveniam tejto zmluvy zhodne porozumeli čo do obsahu i rozsahu, zaväzujú sa ich dobrovoľne dodržiavať, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

V Bratislave,

Rock Produktion Bratislava, s.r.o.

ROCK PRODUKTION
BRATISLAVA, S.R.O.
Jakubovo nám. 12, 811 09 BRATISLAVA



V Trebišove, dňa: 4.2.2013

Objednávateľ